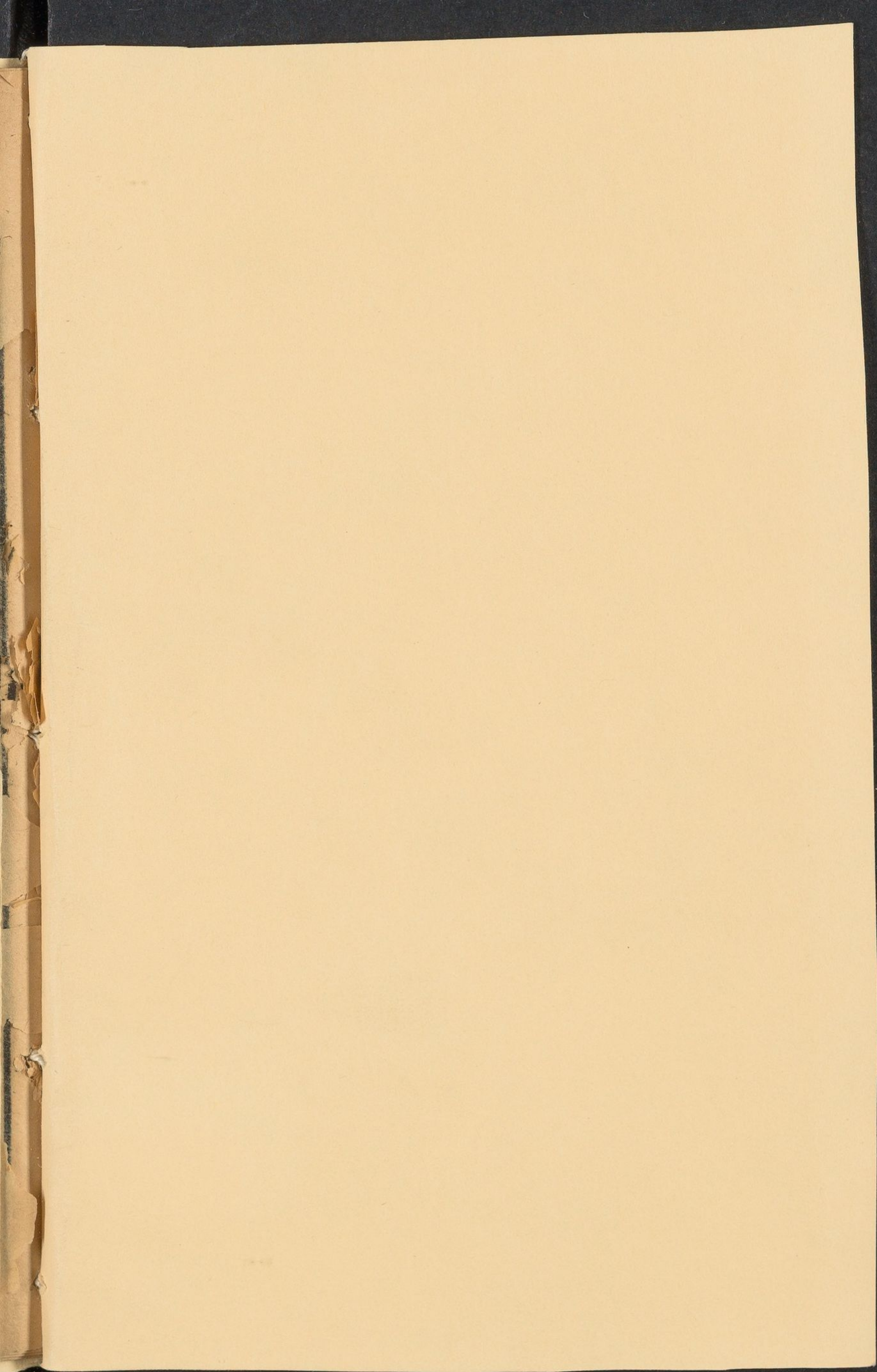


TA 1979.3
1875



Book of prayers, "grace at meals," 10 commands,
Creed & covenant — (compiled by D.W.C.)
— "Prayers" mostly taken from "Fove how manual"

光緒元年

祈禱式文

附教會信錄

福州

霞浦街禮堂

福州

TA1979.3
1875

胡楚會司錄

蘇 州

霜前送豐

依 蘇 定 文

光緒丁丑

蘇州士劉

當元始昧務天地以前就務一位真其上
帝着禮了後天地以萬物都是者上帝創
造其伊是無所不知無所不在無所不能
無所不理管理萬物保護萬民扶持世界
並毛生日朝代自然然而然其大主宰
死禍福其權柄掌富貴貧賤安危

其中

稱其玄天上

可惜如伊其始祖犯罪惡傳染仔孫至今
奴伙變都係伙者上帝日暝蒙伊保護養
育也賣曉的感恩漢謝反去奉事者土塑
木雕筆寫紙畫其偶像算是忘恩背義其
罪伙理應受刑。卽上帝是頂慈悲務可憐
奴伙立者祈禱其例。只駛伊仔耶蘇降生
替伙受死贖罪。教伙棄假歸真親近上帝。

漢的、多講、隻儼聽見、汝係通學伊、因味求
以前、汝所應用其毛、天父都曉的了、故此
汝祈禱着將換講、

主祈禱文

奴各伙其天

父着天礼、願汝其名成聖、願汝其國就儼
興旺、願汝其旨意通行着地、共着天礼一
樣、日用其糧草、求汝今日且賜奴、奴赦別伙
其罪、求汝也赦奴其罪、莫駛奴遇着誘惑、

着救奴脫離兇惡，因國共權柄榮耀，都屬
着汝，至萬萬世實心所願。

日。冥。虔。心。祈。禱。藉。主。功。勞。憑。天。父。其。意。上。
帝。都。賜。奴。僕。所。求。其。耶。穌。講。僕。該。當。常。常。
祈。禱。就。是。毛。論。富。貴。貧。賤。其。僕。都。該。當。祈。
禱。論。祈。禱。務。四。件。一。讚。美。二。感。謝。三。認。罪。
四。祈。求。論。讚。美。就。是。稱。讚。上。帝。其。仁。愛。智。
慧。才。能。論。感。謝。就。是。奴。僕。受。上。帝。只。恊。其。
恩。共。伊。漢。謝。論。認。罪。就。是。僕。該。當。認。自。家。

其罪、儼似其罪、不只一件、就是落心思言、行所有其鄭、都着認明、你通遮瞞、論祈求、是將奴心裏所願所缺、其代求、落上帝臺前、就是赦罪祝福平安。耶穌只講、儼汝祈禱時候、應當入去房裏、門關去、求汝默默、其天父、天父查察默默、其代、就剝明明報汝、汝祈禱也、你通重覆多講、像異邦人、伊

悔改祈禱文

極公義極慈悲其天父吓。奴是微賤其罪
伏、伶跪汝面前、謙虛認罪、求汝赦免、因奴
自出世日至今、所犯其罪、講也賣盡、就是
奴日日所做其代、所講其話、所存其心、都
是違背汝其誠命、汝儼憑汝其公義、就罰
奴落獄、也是該當。感謝天父、務寬容奴

落世間不止味罰奴單倒替奴立救世其
方法駛汝愛子耶穌降世做僕替奴受死
贖奴其罪救奴其靈魂天父其恩真真是
無限量講不盡今罪人見覺罪惡頂重欲
實心悔改實心信主因汝其聖經務記講
僕務痛苦退悔其心是汝所歡喜其祭人
務者心的的賣見棄。故此懇求天父今念

汝愛子其功勞。可憐奴罪人。赦奴愆尤。除
奴罪惡。僅求汝降聖神。感化奴其邪性惡
心。駛奴心緒。一切換新。懽喜順憑。汝其
旨意。敬汝愛汝。也幫助奴從今以後。都莫
受魔鬼。呆伙誘惑。時常細膩。立行修身。熱
心奉事上帝。連愛衆人。至過世時。就望汝
救奴其靈魂。上天享永遠其福。將換祈禱。

是藉耶穌其功勞實心所願。

求上帝加添熱心共德行祈禱文

至尊至聖其上帝好善惡惡其主汝目矚
歡喜覩好伙耳也歡喜聽伊祈禱惟獨行
惡其伙汝就厭棄伊。今感謝天父大恩因
汝召奴做主其門生入主其聖會可惜奴
罪伙自入會至今件件都務缺乏或奉事
上帝或看待伙都味盡本份也毛世毛熱

心、伶切、求上帝、賜奴力量、加奴熱心、駛奴
從今以後、莽久、莽熱心、奉事主、莽久、莽熱
心、愛僕、莽久、莽熱心、除去私欲、莽久、莽熱
心、行善、駛奴、莫起頭、勤謹、煞尾、懶惰、全能
其天父、吓、可憐、奴懦弱、其罪、僕、願獲、汝、其
聖神、時常、居住、奴心裏、再生、奴、其心、駛奴
儼結、好、其果子、就是、仁愛、義理、誠實、喜樂、

和平、忍耐、慈悲、良善、忠信、溫和、謙虛。今求
主獲只、恂好其道德、充滿、落奴心裏、駛奴
信德、懃堅固、仁愛、懃加添、智慧、懃滿足、葬
久懃葬像救主一樣。奴所祈禱其、都是藉
耶穌贖罪其功勞、實心所願。

早晨祈禱文

耶和華上帝、是至尊、至聖、其主宰、罪人蒙

汝照顧，仅過一晷，身心都得平安。今跪落
上帝臺前，感謝汝其恩惠，仅求汝賜奴今
且一日，所想所做所講，都合汝其真理，毛
遇着誘惑，呆惡其代，奴從前罪惡，恁的很，
求上帝念救主其功勞，赦奴，奴今日所駛，
用其糧草也，求汝賜奴，仅求上帝降聖神，
感化奴心，除去呆惡其念頭，駛嗜善心發。

起。懺結聖神其菓子。歸榮耀上帝。連照顧
奴罷奶。兄弟姊妹。共親朋戚友。早早棄邪
歸正。信從福音。生前齊得平安。死後齊享
永福。仅求上帝。施恩落各處教會。賜伙伙
德行純全。相親相愛。像一厝伙一樣。將換
祈禱。是託救主其功勞。實心所願。

晚祈禱文

感謝全智全能其天父，
僅保護奴再過一日，
得啫衣食平安，
毛遇着災害病痛，
上帝其恩大的極，
真真比天故高，
比海故深，
罪伙受啫深恩，
毛毛報答，
惟獨切切求天父，
助奴一生熱心行善，
歸榮耀天父上帝。
今日中間查察心裏，
共所講所做其代，
務餽差錯，
奉事上帝，
看待眾伙，
務餽欠缺，
求汝

着念耶穌其功勞赦奴罪愆合汝旨意賜
奴今晡再得平安好困毛遇着誘惑罪惡
其代補奴心力至明日越起更儻盡心服
事上帝守汝誡命俾務保存意過世求汝
念救主其功勞赦奴其罪救奴其靈魂。仅
求上帝也保護會中其伙毛論牧師教士
會友賜伊連一厝伙也都得平安奴罪伙

本來毛敢近前祈禱，今全藉救主其功勞，
望天父恩准，實心所願。

禮拜日祈禱文

安息日其主上帝吓，罪人跪汝臺前，感謝
上帝保護，奴平安，僅過一禮拜，至今日，儼
再守啫安息日，記念上帝造化大功，連救
世贖罪大恩，奴人一向蒙昧，係人上帝毛

憑天道不止。儼犯嗜安息日，只一條其誠。
件件其罪，講也賣盡。今求上帝念救主其
功勞，赦奴諸般其罪，助奴落只一日不止。
儼外面工夫停止也。駛奴心裏都毛俗慮
吵擾，儼盡心盡意奉事上帝，勤緊學者天
道，連查察心緒，虔心祈禱，毛空過嗜聖日。
儼賜奴所聽其道理，儼更明白會悟。存落

心禮、做養靈魂、其糧草、儼曉的服事上帝、
信服耶穌、得無窮盡其福。仅求上帝、落只
一日也。施恩、落傳道其伙、毛論着冬那、都
得聖神幫助、儼解說真理、勸化世人、駛所
傳其道、就像好種、落肥地、都儼結實也。施
恩、乞信道其伙、落只一日、更得汝其祝福、
德行更好、儼做世間伙其光榮、耀上帝。仅

求上帝施恩落中國其僕毛論老幼高低
早早懺齊憑上帝其旨意齊守安息日其
誠命信從耶穌死後齊享大堂其福氣奴
罪僕本來是極微賤今全靠救主其功勞
懇求上帝望汝聽奴祈禱實心所願。

每飯謝恩文式

感謝天父賜只餽毛養奴肉體罪僕受嗜

鴻恩、毛毛報答、惟有頓頓、都務實心感謝。
今再求天父、賜真理、養奴靈魂、駛奴日暝
思慕、就像饑渴一樣。將換謝恩、是託救主
其功勞、實心所願。

上帝十誠

第一誠、我以外、汝、你、通務、別隻上帝、者誠教

仗着專心敬拜天上獨一真上帝、凡拜天地共奉事神明、菩薩、邪鬼、各
類都是犯者誠

第二誠。汝係通塑者偶像。天上、地下、水裏、

只、晒、毛、都、係、通、塑、伊、其、形、狀、係、通、跪、拜、

也。係、通、奉、事、因、爲、我、耶、和、華、汝、其、上、帝、

斷、係、容、汝、將、別、隻、上、帝、配、我、務、係、嫌、我、

就、罰、伊、自、即、罷、穀、仔、孫、三、四、代、務、係、愛、

我、守、我、誠、就、施、恩、乞、伊、穀、成、千、代。者誠教

伙係通雕塑供奉土木石各神像因上帝是神無形無像伙拜伊着用
虔心虔意或立形像或寫名字搗來祀都是犯者誠

嘴其伙頭生、連歇汝厝裏其伙客、都係
通做代、因爲六日中間、耶和華創造天
地海、連成萬毛、穀第七日就煞、故此耶
和華落安息日降福、立者日做聖日。

者誠、教伙逢禮拜日、該當歇工、祈禱上帝、講究道理、查察心緒、求上帝
賜福、藉上帝六日勤緊做代、儻得七日其衣食、仅一日歇工、實心學習
天道、也儻培養七日其德行。

第五誠、着敬汝罷奶、就儻落落汝上帝耶和

華所賜其地得長命。

者誠教人孝順罷奶人人都着

將換那要緊是罷奶活禮盡心奉養死後記念在心學者做木牌掬來奉祀大賣合上帝其誠。

第六誠汝休通剖人。

凡害本身共別人其命或浸死諸娘

仔食鴉片存怨恨害人其心都是犯者誠。

第七誠汝休通姦淫。

凡邪念淫心淫話淫行或看淫書或

賣淫盡都是犯者誠。

第八誠汝休通偷毛。

凡做賊賭博刻薄明瞞暗騙得不

其錢都是犯者誠。

第九誠汝休通亂證見。

凡講假話騙人誹謗人連各種

詛罵共嘴頭話都是犯者誠。

第十誠。汝係通貪伙其厝，係通貪伙其佬
媽，共伊奴才，義女，牛驢，連伊所有其毛。
凡過份不知足，測心重，貪值別伙毛，都是犯者誠。

教會信錄

一件、信、務、一、隻、永、生、真、上、帝、名、囉、耶、和、華。
是、自、然、而、然、毛、起、頭、毛、煞、尾、無、不、在、無
不、知、無、不、能、極、智、慧、極、清、潔、極、仁、愛、極
公、平、極、恩、惠、極、誠、實。分、位、論、伊、就、務、三
位、稱、囉、天、父、耶、穌、聖、神。合、性、共、體、論、伊、
就、儂、一、隻。伊、創、造、天、地、伙、毛、自、起、頭、殼

煞尾。都是伊保護管理。實是天地伊毛
其主宰。萬國萬人。該當奉事敬拜其上
帝。

故務。信。除上帝以外。通世間所奉其神明。
菩薩。香火。符冊。神主牌。共一切所拜其
毛。都是假其。人。都伊通藉伊保護。求伊
賜福也。伊通用禮物奉事伊。

故務信耶穌教其聖經。是古早其聖人感
著聖神寫其許裏所講。都是上帝旨意。
教伙該當盡其本份。故此伙一舉一動。
都著憑聖經。凡伙合聖經。都伙通憑。
故務信上帝創造伙其始祖時候。性原是
善。以後二個伙。乞魔鬼誘惑。背上帝命。
性就變惡。今世間伙都是伊其後裔。故

此都務者惡性、怀欲行善、卽欲行惡、時
常務鄭犯上帝其駛性。

故務信耶穌基督、本來是上帝體許裏第
二位、伊降世做伙、由貞女馬利亞、感著
聖神禮生、特意做救世主、替伙落十字
架、當罪受苦、開救伙其路、死後仅活上
天。伙卽肯退悔信伊、罪就都懺赦去、至

死免受地獄永苦。懺享天堂永福。

故務信。伏本來。伏欲悔改。故此著藉聖神
感化。隻懺實心悔罪。信耶穌。仰味受聖
神感化者。伏賣免地獄其苦。

故務信。伏隻信耶穌。心味都清潔。邪性故
務剩。故此一世伏。著藉聖神幫助。隻懺
全潔。過世懺入天堂。永享清福。

故務信、僕信耶穌、該當落落、僕前明認、入聖
會、憑耶穌所命其規矩、守伊所立其禮。
故務信、耶穌務立二件禮、一件是洗禮、一
件是晚餐。洗禮是信其僕、其記號者禮。
僕信其僕、共伊男女仔、該當受晚餐、是
表明耶穌當時受苦至死、替僕贖罪、凡
信其僕、明認落落、僕前隻餅食的、味信其

人切切切通食。

故務信人生死。那一回死後斷毛者轉世其代。人落生前。佛務憑真理。信耶穌。身體雖然歸土。靈魂就上天堂享萬福。人落生前。佛味憑真理。信耶穌。身體雖然歸土。靈魂就墜地獄受萬苦。穀世間尾日。所有善惡其人。都的的活。跬落

救主臺前受審判。善其入天堂。惡其入
地獄。一吓極樂。一吓極苦。永遠都賣變
換。

會約

汝想本身務信耶穌。欲落伏前。明認伊入
教會。今約認耶和華做汝其上帝。認耶
穌做汝其主。汝其先生。汝其救主。認聖

神做汝其引路。駛汝成清潔。認認聖經論
所該當信該當憑做汝其法度。

汝今獲自家共凡所務其毛。獻乞上帝奉
事伊。約一世伙。盡心盡意盡力。幫助耶
穌聖教通行。仅公平做代。正心修身。日
日表明好樣式。儼駛伙歸榮上帝。
汝約共會中間衆伙。相愛相和。相親相讓。

相勸相助、相苦相慰、盡力相行、像一家
其伙一樣、主所贖回其、連憑會中議定
其規矩、謹守耶穌正教其常例。

汝全藉聖神、助汝成者代、今著眾伙面前、
天使面前、連創造汝其上上帝面前、特直
立者約。

牧師連眾會友接伙入會

我各伙仝接汝入會齊做兄弟姐妹其汝
相約憑主其命愛汝時常看待汝。卽願
各伙終身儼齊守主其道理以致設審
判日子。毛毛通責儼齊歡喜跬落主臺
前。

